

424493-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Structural shell work – Rohbauarbeiten BK Hilden

OJ S 117/2026 19/06/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Kreis Mettmann- Die Landrätin, Amt 10

R-phost: vergabestelle@kreis-mettmann.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis de chuid an rialtais láir

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Rohbauarbeiten BK Hilden

Cur síos: Das Bauvorhaben besteht im Wesentlichen aus zwei Maßnahmen des Masterplans BK Hilden: 2.02 Umnutzung des Physiksaals (Bauteil G) als Cafeteria mit Küchenanbau am Verbindungsgang Bauteil G, der ehemalige Physiksaal mit Nebenräumen, ist Bestandteil der Gebäudeteile der Schule, die nach dem Entwurf von Peter Poelzig im Jahr 1959 realisiert wurden. Die Cafeteria wird im Bereich des ansteigenden Gestühls des ehemaligen Physiksaals sowie des Vorbereitungsraumes mit einem Gastraum für ca. 100 Personen realisiert. Die Küche ist als Anbau neben dem Verbindungsgang geplant. Im Keller des Bauteil G befindet sich die Technikzentrale, die in Teilen die gesamte Schulanlage versorgt und auch in der Bauphase weiterbetrieben wird. 2.03 Anbau eines Multifunktionsraums neben dem Physiksaal (Bauteil G) Der Multifunktionsraum ist als Neubau mit dem gleichen Volumen wie Bauteil G und parallel zu diesem in Holzbauweise geplant. Die Nutzung ist für ca. 190 Personen in Reihenbestuhlung ausgelegt. Im ebenfalls neu gebauten Verbindungsbaukörper zwischen Cafeteria und Multifunktionsraum sind die Sanitäranlagen vorgesehen.

Aitheantóir an nós imeachta: c5c2e781-62a6-4338-a541-fdee38748350

Aitheantóir inmheánach: KME-VA-2026.06.110.47712

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45223220 Structural shell work

Aicmiú breise (cpv): 45112000 Excavating and earthmoving work

2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Am Holterhöfchen 34

Baile: Hilden

Cód poist: 40724

Foroinn tíre (NUTS): Mettmann (DEA1C)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: #Bekanntmachungs-ID: CXSBYY6YTW01GN7D# Es wird darauf hingewiesen, dass die Angebotsabgabe in Form eines elektronischen Angebotes zu erfolgen hat. Hierfür steht das Bietertool auf dem Vergabemarktplatz Rheinland kostenlos zur Verfügung.

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vob-a-eu -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin:

Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo: wird geprüft

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Rohbauarbeiten BK Hilden

Cur síos: Das Bauvorhaben besteht im Wesentlichen aus zwei Maßnahmen des Masterplans BK Hilden: 2.02 Umnutzung des Physiksaals (Bauteil G) als Cafeteria mit Küchenanbau am Verbindungsgang Bauteil G, der ehemalige Physiksaal mit Nebenräumen, ist Bestandteil der Gebäudeteile der Schule, die nach dem Entwurf von Peter Poelzig im Jahr 1959 realisiert wurden. Die Cafeteria wird im Bereich des ansteigenden Gestühls des ehemaligen Physiksaals sowie des Vorbereitungsraumes mit einem Gastraum für ca. 100 Personen realisiert. Die Küche ist als Anbau neben dem Verbindungsgang geplant. Im Keller des Bauteil G befindet sich die Technikzentrale, die in Teilen die gesamte Schulanlage versorgt und auch in der Bauphase weiterbetrieben wird. 2.03 Anbau eines Multifunktionsraums neben dem Physiksaal (Bauteil G) Der Multifunktionsraum ist als Neubau mit dem gleichen Volumen wie Bauteil G und parallel zu diesem in Holzbauweise geplant. Die Nutzung ist für ca.190 Personen in Reihenbestuhlung ausgelegt. Im ebenfalls neu gebauten Verbindungsbaukörper zwischen Cafeteria und Multifunktionsraum sind die Sanitäreanlagen vorgesehen.

Aitheantóir inmheánach: KME-VA-2026.06.110.47712

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45223220 Structural shell work

Aicmiú breise (cpv): 45112000 Excavating and earthmoving work

5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Am Holterhöfchen 34

Baile: Hilden

Cód poist: 40724

Foroinn tíre (NUTS): Mettmann (DEA1C)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 6 Míonna

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear
Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais
Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá
Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá
Eolas breise: #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Tagairtí ar shaothair sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: siehe unter "vom Unternehmen mit dem Angebot einzureichende Dokumente" (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Sprioc-am chun eolas breise a iarraidh: 13/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXSBYY6YTW01GN7D/documents>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

URL: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXSBYY6YTW01GN7D>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXSBYY6YTW01GN7D>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 21/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 45 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: sofern nicht wertungsrelevant

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 21/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: keine

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear fócaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Rheinland

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: 1. Mitteilungen von Unklarheiten in den Vergabeunterlagen, vermutete Rechtsverstöße 1.1 Enthalten die Vergabeunterlagen nach Auffassung des Bieters Unklarheiten, so hat der Bieter unverzüglich den Auftraggeber vor Angebotsabgabe schriftlich oder fernschriftlich darauf hinzuweisen. Hat der Bieter einen Verstoß gegen geltendes Vergaberecht festgestellt oder insofern Bedenken, so teilt er dies dem Auftraggeber unverzüglich mit. Anderenfalls kann er sich auf die Unklarheit oder die Rechtswidrigkeit des Verfahrens nicht mehr berufen. 1.2 Bieter, die einen Verstoß gegen geltendes Vergaberecht geltend machen wollen, sind gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) verpflichtet, diesen Verstoß unverzüglich zu rügen. 1.3 Soweit Bieter einen Verstoß gegen das Vergaberecht oder gegen ihre Bieterrechte gerügt haben, die Vergabestelle den Bietern aber mitgeteilt hat, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, sind die Bieter verpflichtet, innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der abschlägigen Mitteilung der Vergabestelle einen Antrag auf Einleitung eines Vergabenachprüfungsverfahrens zu stellen. Antragstellungen zu einem späteren Zeitpunkt sind hinsichtlich dieses behaupteten Verstoßes nicht mehr zulässig (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB). Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Kreis Mettmann- Die Landrätin, Amt 10

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Kreis Mettmann- Die Landrätin, Amt 10

8. Eagraíochtaí**8.1. ORG-0001**

Ainm oifigiúil: Kreis Mettmann- Die Landrätin, Amt 10

Uimhir chlárúcháin: 051580024024-31001-97

Seoladh poist: Düsseldorfer Str. 26

Baile: Mettmann

Cód poist: 40822

Foroinn tíre (NUTS): Mettmann (DEA1C)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabestelle@kreis-mettmann.de

Teil.: +49 2104-991058

Facs: +49 2104-994248

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Rheinland

Uimhir chlárúcháin: DE812110859

Seoladh poist: Zeughausstraße 2-10

Baile: Köln

Cód poist: 50667

Foroinn tíre (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Vergabekammer

R-phost: VKRheinland@bezreg-koeln.nrw.de

Teil.: +49 2211473055

Facs: +49 2211472889

Seoladh idirlín: https://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk_internet/vergabekammer/index.html

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. **ORG-0003**

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 17338fe4-42d3-42a9-9ec7-4fe552f07786 - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 18/06/2026 08:09:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 424493-2026

Uimhir eagráin IO S: 117/2026

Dáta foilsithe: 19/06/2026